

9b[U[]YfhY : fUi Yb. ; Ya Y]bgUa Y A Ø`gUa a Y`U_h]cb`Ua `GWÅZYfgYY

5a`%*"5dfj`hfUZYb`g]WÅ`X]Y`6Yn]f_gVØf[Yfa Y]ghYf]b`9a]bY
8Ya]fVØ_Yb!K Y[bYf`i bX`l bhYfbY\`a Yf]bbYb`Ui g`XYa
BYhmk Yf_`F Y]b]W_YbXcfZYf`@UX]Yg`@ bWÅ`ni`Y]bYf
A Ø`gUa a Y`U_h]cb`Ua `GWÅZYfgYY" Hfchn`XYg`fY[bYf]gWÅYb
K YhYfg`]Y» Yb`g]WÅ`X]Y`Yb[U[]YfhYb`HY]`bY\`a Yf]bbYb`b]WÅh
XUj cb`UV\`U`hYbž[Ya Y]bgUa `U_h]j`ni`k YfXYb"8]Y`XY`ZØf
X]Y`5_h]cb`YbhghUbX`ja`FU\`a Yb`XYf`fY[Y`a Å»][Yb`HfYZZYb
XYg`l bhYfbY\`a Yf]bbYbBYhmk Yf_gž`VY]`XYa`XYf`K i bgWÅ
[YÅi » Yfh`k i fXYž`g]WÅ`[Ya Y]bgUa `ZØf`X]Y`2 ZYbh`]WÅ_Y]h
Y]bni`gYhYb"8]Y`6Yn]f_gVØf[Yfa Y]ghYf]b`VYhcbHY`X]Y
6YXYi hi b[ž`X]Y`Yb[U[]YfhYb`: fUi Yb`XYg`BYhmk Yf_g`]bg
FUa dYb`]WÅhni`fØW_Yb`i bX`XUXi fWÅ`a Y\`f`5i Za Yf_gUa`_Y]h
ZØf`\`fY`5fVY]hni`[YbYf]YfYb"5`g`FYU_h]cb`Ui ZX]YgYb
=a di`g`a Y`XYhYb`g]WÅ`a Y\`fYfY`l bhYfbY\`a Yf]bbYb`ZØf`X]Y
A Ø`gUa a Y`U_h]cb`Ub" `Af`/ Ua d^Y`d/

5a`%*"5dfj`hfUZYb`g]WÅ`X]Y`6Yn]f_gVØf[Yfa Y]ghYf]b`9a]bY
8Ya]fVØ_Yb!K Y[bYf`i bX`l bhYfbY\`a Yf]bbYb`Ui g`XYa`BYhmk Yf_
F Y]b]W_YbXcfZYf`@UX]Yg`@ bWÅ`ni`Y]bYf`A Ø`gUa a Y`U_h]cb`Ua
GWÅZYfgYY" Hfchn`XYg`fY[bYf]gWÅYb`K YhYfg`]Y» Yb`g]WÅ`X]Y
Yb[U[]YfhYb`HY]`bY\`a Yf]bbYb`b]WÅh`XUj cb`UV\`U`hYbž[Ya Y]bgUa
U_h]j`ni`k YfXYb"8]Y`XY`ZØf`X]Y`5_h]cb`YbhghUbX`ja`FU\`a Yb`XYf
fY[Y`a Å»][Yb`HfYZZYb`XYg`l bhYfbY\`a Yf]bbYbBYhmk Yf_gž`VY]`XYa
XYf`K i bgWÅ`[YÅi » Yfh`k i fXYž`g]WÅ`[Ya Y]bgUa `ZØf`X]Y
2 ZYbh`]WÅ_Y]h`Y]bni`gYhYb"

8]Y`6Yn]f_gVØf[Yfa Y]ghYf]b`VYhcbHY`X]Y`6YXYi hi b[ž`X]Y
Yb[U[]YfhYb`: fUi Yb`XYg`BYhmk Yf_g`]bg`FUa dYb`]WÅhni`fØW_Yb
i bX`XUXi fWÅ`a Y\`f`5i Za Yf_gUa`_Y]h`ZØf`\`fY`5fVY]hni`[YbYf]YfYb"
5`g`FYU_h]cb`Ui ZX]YgYb`=a di`g`a Y`XYhYb`g]WÅ`a Y\`fYfY
l bhYfbY\`a Yf]bbYb`ZØf`X]Y`A Ø`gUa a Y`U_h]cb`Ub" `Af`N]Y`k Uf`Ygž

b]W h'bi f'XYb'ÖZZYbh]WYb'FUi a'igUi VYfYf'ni'a UWYbž'gcbXYfb
Ui W'UbXYfY'; fi ddYb'XUni'ni'a ch]j]YfYbž'gY'Vgh'U_h]j'ni
k YfXYb'i bX'JYfUbhk cfhi b['ZØf']\fY'I a k Y'h'ni 'ØVYfbY\ a Yb"

8]Y'5_h]cb'ZUbX'[fc»Yb'5b'_Ub['i bX'k i fXY'j cb'XYb
HY]'bY\ a Yf]bbYb'i bX'XYf'6Yn]f_gVØf[Yfa Y]ghYf]b'U'g'9fZc`[
[Yk YfhYh''9g'k i fXY'VYfY]hg'Y]b': c`[YhYfa]b'j YfY]bVUfhž'i a 'X]Y
dcg]h]j Y'8mbUa]_ 'Ui ZfYW hmi Yf\U'hYb'i bX'k Y]hYfY'5_h]cbYb'ni
d'UbYb"

9g]'gh'Yfa i h][YbX'ni'igY\Ybž'k]Y'Yb[U[]YfhY'6Øf[Yf]bbYb'i bX
'c_U'Y'dc`h]gWY': Ø\fi b[g_fÄZhY'[Ya Y]bgUa 'ZØf'Y]bY'gUi VYfYfY
i bX'YVYbgk YfhYfY'I a [YVi b['Y]bhfYhYb"Gc`WY'5_h]cbYb
_ÖbbYb'XUni'VY]hfU[Ybž'XUg'6Yk i gghgY]b'ZØf'I a k Y'hdfcV'Ya Y'ni
gWÄfZYb'i bX'X]Y'; Ya Y]bgWUZh'ni'ghÄf_Yb''9g'V'Y]Vh'ni '\cZZYbž
XUgg'k Y]hYfY'; fi ddYb'i bX'9]bnY'dYfgcbYb'g]W'X]YgYa '6Y]gd]Y'
Ub gW'jY»Yb'i bX']\fYb'6Y]hfU['ni a 'I a k Y'hgW'i hn''Y]ghYb"

þ'Y]bYf'HUVY''Y'_ÖbbhYb'VY]gd]Y`gk Y]gY'þZcfa Uh]cbYb'ØVYf'X]Y
A Yb[Y'XYg'[YgUa a Y'hYb'A Ø`gž'X]Y'5bnU\''XYf'VYhY']][hYb
DYfgcbYb'i bX'Ä\b']WY'GhUh]gh]_Yb'Ui Z[YZØ\fh'k YfXYbž'i a 'XYb
I a ZUb['i bX'X]Y'5i gk]f_i b[Yb'XYf'5_h]cb'ni'j YfXYi h]WYb"
8i fW'gc`WY'_cb_fYhYb'8UhYb'k]fX'X]Y'6YXYi hi b['XYf
A Ø`gUa a Y'U_h]cb'bcW' [fY]ZVUfYf'i bX'_Ubb'UbXYfY'XUni
Yfa i h][Ybž'g]W'YVYbZU`g'ZØf'Y]bY'gUi VYfYfY'I a k Y'h
Y]bni gYhYb"

E i Y''Y. k k k "VYf`]b"XY

8YhU]`g

6Ygi WYb'G]Y'i bg'Ui Z.'a Y]b!VYf`]b"bYh